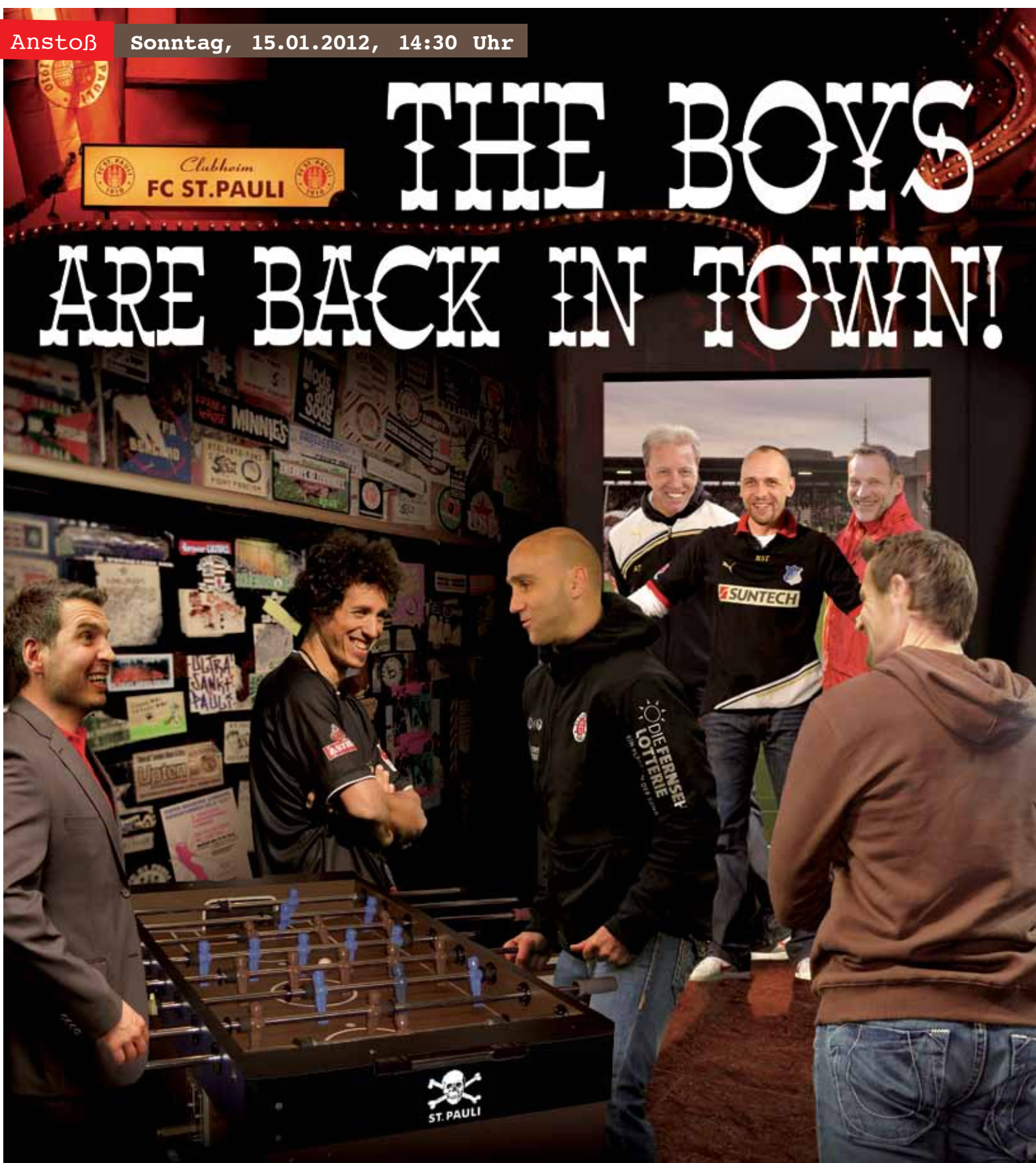




Offizielle Stadionzeitung des FC St. Pauli • Saison 2011/2012 • viva.stpauli@fcstpauli.com
 Testspiel: FC St. Pauli – TSG 1899 Hoffenheim

Anstoß Sonntag, 15.01.2012, 14:30 Uhr



„Guess who just got back today?“, sangen „Thin Lizzy“ 1976: „Them wild-eyed boys that had been away.“ Passt bestens zum heutigen Spiel: In ihrer neuen Rolle im Trainerstab der TSG 1899 Hoffenheim gastieren Holger Stanislawski, André Trulsen und Klaus-Peter Nemet erstmals am Millerntor. Und auch die „boys in brown“ sind „back in town“. Natürlich mit „wilden Augen“, wie es im Liedtext heißt: Schließlich sind sie wild auf Fußball!

Die erste Trainingswoche haben die Kiez kicker schon hinter sich: Am Montag, dem 9. Januar, starteten sie in die Vorbereitung. Bei stilechtem „Hamburger Wetter“. Aber noch ohne hochklassigen Gegner. Das ändert sich heute: Nach 17 Spieltagen steht die TSG 1899 Hoffenheim auf dem neunten Platz der 1. Bundesliga – nur vier Zähler von Bayer Leverkusen entfernt, dem untersten

Verein auf einem Europa-League-Rang. Sechs Siege und vier Unentschieden gelangen Holger Stanislawski und seinem Team. Gleich der erste „Dreier“ war ein Hochkaräter: Am zweiten Spieltag kehrte der Deutsche Meister Borussia Dortmund von seinem Ausflug in die „WIRSOL Rhein-Neckar-Arena“ in der Dietmar-Hopp-Straße zu Sinsheim mit leeren Händen

zurück. Hoffenheims Mittelfeldmann Sejad Salihović hatte per Freistoß das Tor zum 1:0-Endstand erzielt. Anderen Highlights wie dem 4:0-Auswärtssieg in Mainz stand u.a. eine sieglose Serie vom elften bis zum fünfzehnten Spieltag gegenüber, die am 10. Dezember per 2:0-Auswärtserfolg in Nürnberg endete. Ein 1:1 gegen Hertha BSC schloss die Hoffenheimer Hinrunde ab.

Zur Winterpause verzeichnet die TSG passend zu ihrer erklärten Politik, mit kleineren Schritten nachhaltig wachsen zu wollen, keine Rekordtransfers. Bekanntester Abgang ist Angreifer Chinedu Obasi, der 2007 nach Hoffenheim gekommen war und dort noch einen Vertrag bis 2014 besitzt. Er wird an den FC Schalke 04 ausgeliehen. Obasis Ex-Sturmkollege Gylfi Sigurdsson tritt nun beim Premier-League-Club Swansea City an, ebenfalls als Leihgabe.

Neu bei der TSG ist der 20-jährige Innenverteidiger Stefan Thesker, zuletzt im Nachwuchsteam des FC Twente Enschede. Noch jünger ist Sandro Wieser vom Schweizer Champions-League-Teilnehmer FC Basel. Der 18-jährige Abwehr- und Mittelfeldspieler erhielt einen Vertrag bis 2016. Das größte Medienecho löste jedoch die Verpflichtung eines Spielers aus, der erst in einigen Jahren für die TSG-Profis in Frage kommt: der 13-jährige Nico Franke von Tennis Borussia Berlin.

Ebenfalls eine große Hoffnung ist laut St. Paulis ehemaliger „Nummer 21“ die „Nummer 21“ der Hoffenheimer: Der Vertrag Dominik Kaisers, als Mittelfeldmann Träger der legendären Zahl, wurde kürzlich verlängert. „Mit seinem Talent und seiner Einstellung kann er viel erreichen“, lobte sein „Nummernvetter“ und Cheftrainer.

Als einziger Erstligist neben dem FC Augsburg verzichtet die TSG 1899 Hoffenheim übrigens auf ein Wintertrainingslager im Süden. Die Kiez kicker können sich dagegen von Montag an auf eine arbeitsintensive Woche in Oliva freuen, auf halbem Wege zwischen Valencia und Alicante

... die IT-Servicemanager des FC St. Pauli
IT-Support für (Ihr) Unternehmen braun-weiß :)
<http://wirsindstpauli.it>

Tel. 040-4143 6143 · Fax. 414 36 414 · info@inmedias.it



Die Straße trägt St. Pauli

ST. PAULI

Regenschirm Totenkopf
29,95 EUR

Gummistiefel TK
39,95 EUR

In Fanshop Südtribüne, Reeperbahn und auf www.fcstpauli-shop.de


wir bringen Leben in Ihre Bewegung...

Ausbildungen
an staatlich anerkannten Berufsfachschulen
Physiotherapeuten
Hamburg - Lübeck - Bergen auf Rügen
Ergotherapeuten
Hamburg - Bergen auf Rügen
Masseur/med Bademeister
Lübeck - Bergen auf Rügen

Grone-Bildungszentrum für Gesundheits- und Sozialberufe GmbH - gemeinnützig -

Am Flugplatz 4 23560 Lübeck Tel.: 0451/5040350
Industriestr. 18 18528 Bergen Tel.: 03838/250628
Überseering 5-7 22297 Hamburg Tel.: 040/63905314

...und Bewegung in Ihr Leben!
www.grone.de



(Spanien). Zuvor wollen sie und die Fans noch das ein oder andere Mal den Ball im Netz zappeln sehen – am besten natürlich in dem unserer Gäste, bei allem Respekt. Denn wozu sonst sind die Jungs zurück in der Stadt?
Christoph Nagel

| FC St. Pauli | TSG 1899 Hoffenheim |
|---|---|
| Tor | Tor |
| 1 Benedikt Pliquett | 1 Daniel Haas |
| 13 Philipp Tschauner | 30 Koen Casteels |
| 33 Ole Springer | 33 Tom Starke |
| 34 Arvid Schenk | |
| Abwehr | Abwehr |
| 2 Moritz Volz | 2 Andreas Beck |
| 3 Lasse Sobiech | 3 Matthias Jaissle |
| 4 Fabio Morena | 4 Stefan Thesker |
| 5 Carlos Zambrano | 5 Marvin Compper |
| 11 Ralph Gunesch | 13 Daniel Williams |
| 16 Markus Thorandt | 16 Fabian Johnson |
| 20 Sebastian Schachten | 25 Isaac Vorsah |
| 24 Carsten Rothenbach | 26 Andreas Ibertsberger |
| 27 Jan-Philipp Kalla | 28 Edson Braatheid |
| | 29 Jannik Vestergaard |
| | 37 Manuel Gulde |
| Mittelfeld | Mittelfeld |
| 6 Patrick Funk | 6 Sebastian Rudy |
| 8 Florian Bruns | 7 Boris Vukčević |
| 10 Charles Takyi | 17 Tobias Weis |
| 17 Fabian Boll | 21 Dominik Kaiser |
| 18 Max Kruse | 22 Roberto Firmino |
| 30 Dennis Daube | 23 Sejad Salihović |
| 31 Deniz Herber | 27 Sandro Wieser |
| 35 Petar Filipović | |
| Sturm | Sturm |
| 7 Rouwen Hennings | 8 Knowledge Musona |
| 9 Marius Ebbers | 9 Sven Schipplock |
| 14 Petar Šlišković | 10 Ryan Babel |
| 19 Mahir Saglik | 15 Peniel Mlapa |
| 22 Fin Bartels | 19 Vedad Ibišević |
| 23 Deniz Naki | 34 Denis Thomalla |
| 25 Kevin Schindler | |
| Trainer: André Schubert | Trainer: Holger Stanislawski |
| Co-Trainer: Jan-Moritz Lichte, Thomas Meggle | Co-Trainer: André Trulsen, K.-P. Nemet |

Tel. 040 / 85 110 35



Im Kampf gegen den Durst
www.kgb-getraenke.de

tip-top
GERÄTESERVICE

Sau(b)er macht lustig!

Lassen Sie sich unsere tip-top-Frische nicht entgehen, und nutzen auch Sie unsere Vorteile durch Erfahrung, Gründlichkeit und Flexibilität!

- Außenanlagen
- Büroläume
- Glas und Fassade
- Hausmeister-Service
- Sportanlagen
- Treppenhäuser
- ... und vieles mehr!

tip-top Gebäudeservice GmbH • Rungwisch 24 • 22523 Hamburg
Telefon (040) 5726272-0 • Telefax (040) 5704178
www.tip-top-gebäudeservice.de



genbrug

ge braucht waren kauf haus.

Schulterblatt 116

Sponsoren des FC St. Pauli

HAUPTSPONSOR



HERZ VON ST. PAULI



KIEZKÖNIG



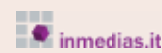
KAPITÄN



Non established since 1910



CLUB DER STAMMSPIELER



Non established since 1910



HAFEN AKADEMIE HAMBURG KICKERTURNIER 2012 zugunsten von Hinz&Kunzt

3. GROSSES TISCHFUSSBALL TURNIER

Sa., 04.02.2012 ab 11:00 Uhr

Ballsaal des FC St. Pauli

Startgebühr: pro Spieler bis 16 Jahre 10,- €
pro Spieler ab 17 Jahre 20,- €

Weitere Infos und Anmeldung:
www.hinzundkunzt-kickerturnier.de

Mit freundlicher Unterstützung von:



Fanräume

Public Viewing am Millerntor

„WPSBS“ auf Großbildleinwand!

Die „Welpokalsiegerbesieger“ kehren zurück:

Am 6. Februar 2002 schlug der FC St. Pauli den großen FC Bayern München sensationell mit 2:1. Zehn Jahre später holen Fanräume und die ARD Fernsehlotterie die Helden von damals ans Millerntor zurück. Los geht's am **Montag, dem 6. Februar 2012 um 20 Uhr** auf der Südtribüne des Millerntors! Alle Erlöse gehen an Fanräume e.V. Eintritt, angelehnt an das historische Datum: 6,02 Euro im Vorverkauf (Abendkasse 7 Euro).

Tickets heute vor der „Süd“ und auf www.fanraeume.de!

genbrug

anti kapitalismus

Schulterblatt 116

„Die Fankultur ist noch nicht zu vergleichen!“

Zu Beginn dieser Saison wechselten nicht nur Chefcoach Holger Stanislawski, sondern auch Torwart- und Co-Trainer Klaus-Peter „KaPe“ Nemet und André „Truller“ Trulsen zur TSG 1899 Hoffenheim. Mittlerweile ist das Trio im Kraichgau angekommen – oder? Vor dem heutigen Freundschaftsspiel sprachen wir mit dem neuen Co-Trainer-Gespann unserer Gäste.

Mit welchen Gefühlen kommt Ihr ans Millerntor? Hattet Ihr zwischenzeitlich schon einmal wieder die Gelegenheit, im Stadion vorbeizuschauen?

Trulsen: Zunächst einmal möchte ich allen St. Paulianerinnen und St. Paulianern ein frohes und erfolgreiches neues Jahr wünschen! Es wird das erste Mal seit dem „Tag der Legenden“ am 4. September sein, dass ich wieder am Millerntor bin. Ich freue mich natürlich.

Nemet: Ich freue mich ebenfalls. Im Millerntor-Stadion war ich seit meinem Wechsel nicht mehr – aber im „Außenbereich“, gemeinsam mit meiner Familie, als ich zu Besuch war.

Wie habt Ihr die Saison der Kiezkicker bisher wahrgenommen?

T.: Natürlich verfolgt man die Spiele, wenn möglich, und die Ergebnisse schaue ich mir immer an. In Frankfurt und beim KSC war ich auch im Stadion

und habe mir die St. Pauli-Spiele angeschaut. Die „boys in brown“ sind gut in die Serie gestartet. Das kann man nach einem Abstieg ja nicht unbedingt voraussetzen. Ich bin optimistisch, dass die Mannschaft lange oben mitspielen wird.

N.: Wenn man irgendwo Trainer war, besteht immer eine gewisse Verbindung, und man verfolgt den Weg weiter. Ich finde es super, wie das Team in die Saison gestartet ist. Ich hoffe, dass wir uns vielleicht bald wieder in der 1. Liga sehen!

Wie oft seid Ihr in Hamburg?

T.: Wir konzentrieren uns hier sehr auf unsere Arbeit, und darum ist es nicht so häufig möglich. Ich versuche, einmal im Monat in Hamburg zu sein, um meine Familie zu sehen.

N.: Bei mir sieht das genau so aus. Einmal im Monat schaffe ich es, nach Hause zu fahren. In Hamburg ist meine Familie, mein Sohn geht dort zur Schule, und mein gesamter Freundeskreis lebt dort.

Was hat der eine Club, was der andere nicht hat?

T.: Es ist schwer, das so kurz in Worte zu fassen. Aber sicherlich sind Fankultur und Stimmung beim FC St. Pauli weiter entwickelt als bei der TSG. Doch das ist hier auch ein Teil des Prozesses. **N.:** Hoffenheim hat vieles, was St. Pauli sich noch wünscht. Die Trainingsanlage gehört zu den besten in Europa. Die Möglichkeiten, die einem hier gegeben werden, sind gigantisch. Allerdings hat Truller es bereits richtig gesagt: Die Fankultur ist noch nicht zu vergleichen. Wenn man die Fans von St. Pauli hier in Hoffenheim hätte, denke ich, dass wir uns unter den ersten vier der Tabelle bewegen würden ...

Haben sich Eure Aufgaben verändert?

T.: Im Großen und Ganzen eigentlich nicht.

N.: Größtenteils ist bei mir alles beim Alten geblieben. Das Torwarttraining

fällt allerdings weg. Ich schaue mir nach wie vor die U23-Spiele an und fungiere als Schnittstelle zwischen Jugend- und Profibereich. Ich bin für die Förderung der Talente zuständig und habe auch zu Saisonbeginn mit der U19 oder U17 trainiert, um mir einen Überblick zu verschaffen.

Wonach seht Ihr Euch im Süden am meisten (außer natürlich Euren Familien)?

T.: St. Pauli fehlt mir natürlich schon. Der ganze Verein und das Umfeld.

N.: Mir fehlt meine Mannschaft bei Victoria, die Ü40 und Ü50. Die Spiele mit ihnen vermisse ich!

Wie ist Euer Ausblick auf die zweite Hälfte der Saison?

N.: Gegenüber früheren Spielzeiten wollen wir den „Spieß herumdrehen“: Eine vielleicht nicht so optimale Hinrunde – und dafür eine umso bessere Rückrunde.

T.: In der Vergangenheit gehörte die Rückserie in Hoffenheim nicht unbedingt zu den stärksten Phasen. Das wollen wir ändern. Wir wollen versuchen, unseren einstelligen Tabellenplatz zu halten und den Blick nach vorne zu richten. Und wenn es nach uns geht, spielen wir die beste Hoffenheimer Rückrunde aller Zeiten!

Welche regionalen Besonderheiten sind Euch in Eurer neuen Wirkungs-Region aufgefallen?

T.: Hier gibt es wenige Ampeln, dafür aber umso mehr Blitzer. Daran muss ich mich noch immer gewöhnen (*lacht*). **N.:** In jedem kleinen Ort gibt es eine Sparkasse – das kann man sich gar nicht vorstellen, wie viele Sparkassen hier stehen (*lacht*). Generell ist mir hier eine Gemütlichkeit und Freundlichkeit aufgefallen. Und weil Truller ja eben schon vom Verkehr sprach: Hier fahren alle viel entspannter als in Hamburg! Niemand fährt gestresst oder aggressiv – das ist sehr angenehm.

Vielen Dank für das Gespräch!

Interview: Joy Dahlgrün-Krall

statt. Beginn ist stillecht um 19:10 Uhr. Alle Interessentinnen sind herzlich eingeladen! Für Fragen: mudder.hartmann@web.de

Auswärts nach Aachen

Zum Auswärtsspiel am „Tivoli“ am **Sonnabend, 4. Februar 2012 um 13 Uhr**, bietet der Fanladen St. Pauli eine Busfahrt und eine Bahn-Gruppenfahrt an. Die Vorbestellfrist für registrierte Fanclubs endet am morgigen Montag, dem 16. Januar. Freier Vorverkaufsstart für die übrigen Karten ist der 24. Januar. Mehr Infos: www.stpauli-fanladen.de

seinen 57. Geburtstag. Die VIVA ST. PAULI-Redaktion gratuliert herzlich! Wir wünschen ein gesundes, glückliches und erfolgreiches neues Lebensjahr – und ein attraktives Spiel mit vielen Toren zu dessen Beginn!

Mudder Hartmann Klub: nächstes Treffen

Der „Mudder Hartmann Klub“ versteht sich als Netzwerk für alle Frauen, die den FC St. Pauli auf verschiedensten Ebenen aktiv unterstützen. Am **Freitag, 27. Januar 2012**, findet im Clubheim des FC St. Pauli das nächste Treffen

menden Testspiel gegen die Grasshoppers Zürich am **28. Januar um 15 Uhr** schenkt die Fernsehlotterie der Initiative Fanräume e.V. den Platz auf dem Trikot der Kiezkicker. Nach dem Spiel haben die Fans die Möglichkeit, die Trikot- Unikate für den guten Zweck zu ersteigern. Der komplette Erlös der Versteigerung geht an Fanräume e.V. Infos: www.fanraeume.de

Herzlichen Glückwunsch, Bernd-Georg Spies!

Am heutigen Sonntag, dem 15. Januar, feiert Dr. Bernd-Georg Spies, Vizepräsident des FC St. Pauli,

400 Stellplätze
nur 500 m bis zum Stadion.



Spielbudenplatz 5 - 13 • www.reeperbahn-garagen.de

Kurz notiert

Freundschaftsspiel gegen Grasshoppers Zürich

Am **Sonnabend, 28. Januar, um 15 Uhr** steigt ein weiteres attraktives Testspiel am Millerntor: Gegner ist dann der Schweizer Fussball-Rekordmeister und -cupsieger Grasshopper Club Zürich. Tickets sind im Kartencenter des FC St. Pauli erhältlich!

Fernsehlotterie schenkt Fanräume die Brust

Der Hauptsponsor des FC St. Pauli verzichtet für ein Spiel auf seinen „Platz an der Sonne“: Beim kom-

LORENZ
AUTOLACKIERUNG
und Karosseriefachbetrieb

24 Stunden Glanzleistungen

Hammoorer Weg 20 • 22941 Bargtheide
Tel.: 04532/7439 • Fax: 04532/8072
autolorenz@t-online.de • www.autolackierung-lorenz.de

And you'll never walk alone!

Apex
Internationale Spedition

22113 Hamburg Pinkertweg 20 Tel. 040/733 400-00
28217 Bremen Hansator 5 Tel. 0421/38788-0
www.apexspedition.de

400 Stellplätze
nur 500 m bis zum Stadion.

Esso
Reeperbahn
Spielbudenplatz
St. Pauli

Spielbudenplatz 5 - 13 • www.reeperbahn-garagen.de



Impressum

Viva St. Pauli ist die offizielle Stadionzeitung des FC St. Pauli von 1910 e. V. und erscheint kostenlos zu den Heimspielen.

Auch online unter:

www.fcstpauli.com/vivastpauli

Herausgeber: FC St. Pauli von 1910 e. V. und die FC St. Pauli Vermarktungs GmbH & Co. KG
Heiligengeistfeld 1
20359 Hamburg
Tel.: 040/317874-34
Fax: 040/317874-29
E-Mail: viva.stpauli@fcstpauli.com
Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Verantwortlich: Christian Bönig, Josip Grbavac (Chefredaktion)

Verlag: Eigenverlag

Redaktion, Heftplanung und Lektorat:
Christoph Nagel (CvD)

Redaktionelle Mitarbeit:
Christian Almeida, Hauke Brückner, Dennis Büsching, Joy Dahlgrün-Krall, Gerhard von der Gegengerade, Jörn Kreuzer, Michael Pahl, Moritz Piehler, Christoph Pieper, Ole Zeisler

Fotos: Antje Frohmüller, Norbert Harz, Inside-Picture

Anzeigen: Kaiser Werbung
Tel.: 040 - 765 89 53
andreas.kaiser@fcstpauli.com

Konzept + Layout, Satz + Reinzeichnung:
mg design GmbH

mg design
www.design-mg.de

Druck: Minx Druck GmbH

MINX
wir können Druck vertragen
DRUCK

KLEINE PAUSE
Bistro Kneipe

NEU: Eis aus eigener Herstellung

Wohlwillstrasse 37
20359 Hamburg
Tel. 430 14 03

www.kleine-pause.de

Mo.-Do. 8:00 - 3:00 Fr. 8:00 - 5:00
Sa. 9:00 - 5:00 So. 9:00 - 2:00